



die schule

Die Schule befindet sich im zentralen und eleganten Jugendstilviertel Roms, in der Nähe der Universität "La Sapienza", dem historischen Park "Villa Torlonia" und dem Hauptbahnhof "Termini". Die klimatisierten, stilvollen Schulräume sind verteilt auf zwei weitläufige Etagen einer Villa im italienischen Jugendstil, dem "stile floreale". Das Gebäude ist von einem großen Garten umgeben, in dem sich die Kursteilnehmer während der Pausen und in der Freizeit aufhalten können und wo auf Wunsch auch Kurse im Freien durchgeführt werden.

Wichtiges Kennzeichen für einen qualifizierten Sprachunterricht ist die begrenzte Teilnehmerzahl in den einzelnen Kursen. Im Durchschnitt sind es 7/8 Personen pro Klasse, nie jedoch mehr als 12 Personen. Dadurch ist eine individuelle Betreuung der Kursteilnehmer gewährleistet, so dass die Sprache in freundlicher und entspannter Atmosphäre erlernt werden kann.

rom

Motive für einen Romaufenthalt gibt es unzählige. Rom zu entdecken ist ein Erlebnis, das auf sehr unterschiedliche Arten angegangen werden kann.

Neben dem antiken Rom ist die Stadt andererseits eine moderne Metropole, die neuen Impulsen gegenüber aufgeschlossen ist, und die die verschiedensten Bedürfnisse ihrer Besucher befriedigt.

Zum Kursbeginn geben die Lehrer umfassende Informationen über Rom, die laufenden Kulturveranstaltungen und die Dienstleistungen der Stadt. Das besonders milde Klima erlaubt es, Rom in jeder Jahreszeit zu besuchen und zu genießen. Die Umgebung Roms bietet Möglichkeiten für interessante Ausflüge, zu nennen sind u.a.: die etruskischen Stätten, die Strände wenige Kilometer von der Stadt entfernt. Mit öffentlichen Verkehrsmitteln sind diese Orte alle leicht zu erreichen.





die kurse

Alle Kurse werden von qualifizierten Sprachlehrern geleitet, die sich auf das Unterrichten der italienischen Sprache spezialisiert haben. Die Schule beschäftigt eine feste Gruppe von Lehrern, die von einem didaktischen Leiter koordiniert und betreut werden. Er hat die Funktion des Beraters und kümmert sich um den reibungslosen Kursverlauf, ebenso um die Weiterentwicklung und Aktualisierung des didaktischen Materials.

methode

Die Unterrichtsmethode orientiert sich am "Kommunikativen Ansatz". Die Kursteilnehmer haben die Möglichkeit, praktische Übungen in den vier linguistischen Grundfähigkeiten durchzuführen: Hören, Sprechen, Lesen und Schreiben. Besondere Aufmerksamkeit wird dem Sprechen geschenkt, um so, von Anfang an ausschliesslich auf Italienisch, wachsende Ausdrucks- und Kommunikationsfähigkeit zu erreichen. Natürlich schliesst diese Methode das Unterrichten der syntaktischen und grammatikalischen Regeln nicht aus, im Gegenteil: sie erhalten die normale Gewichtigkeit, denn allein wären sie nicht ausreichend, um eine effektive Sprachbeherrschung zu erlangen.

didaktisches material

Die kontinuierliche Auseinandersetzung mit Didaktik veranlasste die Lehrer von Torre di Babele, eigene Lehrbücher und dazugehörige Kassetten herauszubringen. Es wurde ausserdem authentisches Material zusammengestellt, das während der Sprachkurse eingesetzt wird: Dias, Videokassetten, Radioaufnahmen, Zeitungsartikel, Filme, literarische Texte, Lieder usw.

einstufung

Bei Kursbeginn nimmt jeder Teilnehmer an einem schriftlichen und mündlichen Test teil, anhand dessen das Niveau der vorhandenen Sprachkenntnisse festgestellt wird, um den Kursteilnehmer anschliessend in die ihm entsprechende Sprachstufe einzugliedern. Nach Abschluß jeder Sprachstufe finden Zwischentests statt in denen geprüft wird, ob die Kursteilnehmer an der nächst höheren Sprachstufe teilnehmen können.

sprachstufen

Für jede Kursform werden alle Sprachstufen angeboten, vom absoluten Anfänger bis zum Fortgeschrittenen sowie die Perfektionierungsstufe.

Die Organisation und die didaktischen Inhalte der Sprachstufen stützen sich auf die CEF Richtlinien (Common European Framework of Reference for Languages).

Gemeinsamer Europäischer Referenzrahmen	Stufen nach dem Gemeinsamen europäischen Referenzrahmen	Kursstufen bei TORRE DI BABELE	Prüfungen und Zertifikate
Elementare Sprachverwendung	A1	1. Stufe	CILS A1
	A2	2. Stufe	CILS A2 / CELI 1
Selbstständige Sprachverwendung	B1	3. Stufe	CILS 1 / CELI 2 / ele IT / Torre di Babele Mittelstufe
		4. Stufe	
	B2	5. Stufe	
		6. Stufe	
Kompetente Sprachverwendung	C1	7. Stufe	Torre di Babele Oberstufe
		Perfektionsstufe A	CILS 3 / CELI 4
	C2	Perfektionsstufe B	CILS 4 / CELI 5 / IT
Perfektionsstufe C			

kursformen

allgemeine informationen

- Alle zwei Wochen beginnen neue Kurse.
- In den Gruppen sind durchschnittlich 7/8 Personen, max. 12.
- In der Minigruppe des Intensiv-Plus-Kurses sind max. 3 Personen.
- Die Kursteilnehmer haben unterschiedliche Nationalitäten.
- Der Unterricht findet von Montag bis Freitag am Vor- oder Nachmittag statt.
- Jede Kursform wird für alle Sprachstufen angeboten.
- Eine Unterrichtsstunde hat 50 Minuten.
- Jede Gruppe wird von 2 Lehrern betreut, jeder Lehrer unterrichtet 2 Stunden pro Tag.



intensivkurs

Dieser Kurs umfasst täglich 4 Unterrichtsstunden. Im Gruppenunterricht können Sie sich die Grundlagen der italienischen Sprache aneignen bzw. Ihre Kenntnisse vertiefen oder perfektionieren.

intensiv-plus-kurs

Dieser Kurs umfasst täglich 4 Stunden in der Gruppe + 1 Stunde in einer Minigruppe. Sie haben die Möglichkeit in der Kleingruppe persönliche Fragen zu stellen, zu wiederholen und Ihnen wichtige Themen in den Unterricht einzubringen.

superintensivkurs "B"

Dieser Kurs umfasst täglich 4 Stunden in der Gruppe + 2 Stunden Einzelunterricht. Diese intensive Kursform ermöglicht es Ihnen in kurzer Zeit große Lernfortschritte zu machen, vor allem im täglichen Einzelunterricht steht Ihr individuelles Bedürfnis im Vordergrund.

vorbereitungskurs für C.I.L.S.

(Certificazione di Italiano come Lingua Straniera dell'Università per Stranieri di Siena)

Wir empfehlen eine spezifische Prüfungsvorbereitung durch unsere dafür ausgebildeten Lehrkräfte. Der C.I.L.S. Vorbereitungskurs umfasst 10 oder 20 Stunden Einzelunterricht. Auch die Superintensivkurse "A" und "B" eignen sich zur Prüfungsvorbereitung.



superintensivkurs "A"

Dieser Kurs umfasst täglich 4 Stunden in der Gruppe + 1 Stunde Einzelunterricht. Im Einzelunterricht können Sie die Inhalte selbst bestimmen und berufliche oder persönliche Fragen mit dem Lehrer behandeln.

bildungsurlaub

Der Intensiv-Plus-Kurs und der Superintensivkurs sind von den Kultusministerien verschiedener Bundesländer in Deutschland als Bildungsurlaubskurse anerkannt. Bitte fordern Sie bei Interesse detaillierte Informationen im Schulsekretariat an.

semesterkurs

Der Kurs umfasst 4 Wochenstunden und findet zweimal pro Woche morgens, nachmittags oder abends statt. Dieser Kurs wird von Oktober bis Juni angeboten und kann nach Absprache zu jedem beliebigen Zeitpunkt begonnen werden.

einzelunterricht

Unsere langjährige Erfahrung erlaubt es, Kurse auf allen sprachlichen Niveaus anzubieten, die die persönlichen und beruflichen Bedürfnisse der Teilnehmer befriedigen.

senior class

Sprachurlaub für Menschen ab 50. 2 Wochen Kurse, viermal pro Jahr, im Frühjahr und im Herbst.

kurszertifikat und examen

kurszertifikat

Die Teilnehmer erhalten bei Kursende eine Teilnahmebestätigung, in der das erreichte Sprachniveau festgehalten ist.

“Torre di Babele” diplom

Nach Abschluß der 4. und 7. Sprachstufe besteht die Möglichkeit, eine schriftliche und mündliche Prüfung für das “Torre di Babele-Sprachdiplom” für die Grundstufe bzw. für Fortgeschrittene abzulegen.

Die Prüfung in den Kompetenzbereichen Lesen/Leseverständnis, Schreiben, Grammatik, Hörverständnis und Sprechen kann monatlich abgelegt werden.

C.I.L.S. examen

Das C.I.L.S.-Examen (Zertifikat Italienisch als Fremdsprache) der Universität Siena besteht aus 4 Leistungsstufen und ist vom italienischen Außenministerium anerkannt. Jährlich sind 2 Prüfungstermine in Rom im Juni und Dezember vorgesehen. Die Anmeldung zur Prüfung muß mindestens 1 Monat vorher eingehen. Die Schule organisiert Vorbereitungskurse für das C.I.L.S.-Examen.

senior class

Sprachurlaub für Menschen ab 50. In kleinen Lerngruppen, mit freundlicher und zwangloser Atmosphäre, erlernen Sie die italienische Sprache oder erweitern Ihre schon vorhandenen Kenntnisse. Sie treffen auf Menschen aus der ganzen Welt, die eine persönliche Fortbildung mit einem interessanten Urlaub verbinden möchten.

Ein attraktives Freizeitprogramm begleitet diesen Kurs: Stadtrundgänge mit qualifizierter Führung, Ausflüge in die Umgebung Roms und ein ganztägiger Ausflug am Wochenende sowie ein Seminar zur italienischen Küche und dem italienischen Wein.

Besuche von Museen, Konzerten und kulturellen Veranstaltungen können organisiert werden.

Während Ihres Aufenthaltes können Sie in einem italienischen Privathaushalt in einem Einzelzimmer mit Küchenbenutzung wohnen, oder wir reservieren Ihnen ein Zimmer in einem Hotel Ihrer Wahl.

Bitte fordern Sie das detaillierte Kursprogramm in unserem Sekretariat an.





kursbegleitprogramm

Auch wenn es nur für einen begrenzten Zeitraum ist: In Rom mit seinen unzähligen Möglichkeiten zu leben, ist eine einzigartige Erfahrung. Rom ist eine lebendige Kulturmetropole, in der zu jeder Jahreszeit eine Vielfalt von Veranstaltungen für jedes Alter und jeden Geschmack angeboten werden. Die Stadt ist das größte Freiluftmuseum der Welt mit seinen hundert von Kirchen, den unzähligen Denkmälern, Museen und Gallerien, Theatern und Kinos.

Ständig gibt es Aufführungen der verschiedensten Musikrichtungen: Oper, Klassik, Jazz, Rock ... Dank unseres Kursbegleitprogramms können die Kursteilnehmer am kulturellen Leben der Stadt aktiv teilnehmen.

Regelmäßig werden folgende Aktivitäten angeboten:

- Einführungsveranstaltung: Die Stadt Rom, das Kulturangebot, die Dienstleistungen usw.
- Führungen in Rom: Kunstgeschichte und Architektur
- Vorstellung von Filmen italienischer Regisseure
- Die italienische Literatur zeitgenössischer Autoren
- Die Regionen in Italien: Geschichte, Kultur, Traditionen
- Die italienische Oper
- Die italienischen Liedermacher
- Ausflüge ans Meer, nach Neapel, Pompei, Orvieto, Florenz
- Gemeinsame Abendessen mit den Lehrern
- Ausflüge und Besichtigungen der römischen Parks (Villa Doria Pamphili, Parco della Caffarella, Appia Antica, usw.)
- Sport: Fußball, Beach Volley

Während der Sommermonate findet der bekannte "ESTATE ROMANA" statt, ein Kulturfestival mit Konzerten, Freiluftkino, Tanzveranstaltungen, Ballet- und Theateraufführungen. Die Schule organisiert gemeinsame Besuche der Veranstaltungen in Begleitung der Lehrer. Die Teilnahme am Kulturprogramm ist kostenlos. Eine Teilnahmegebühr entsteht, wenn bei den Unternehmungen Ausgaben für Fahrtkosten, Essen oder Eintritt anfallen.



seminare

Die Schule organisiert Seminare, die von Fachleuten aus den jeweiligen Kulturbereichen abgehalten werden. Die Mindestanzahl der Teilnehmer ist 5. Die Kosten der Seminare sind nicht im Kurspreis enthalten.

- Italienische Literatur
- Architektur
- Der italienische Film
- Kunstgeschichte
- Die italienische Küche
- Der italienische Wein

unterkunft

Für die Kursdauer kann die Schule auf Wunsch Zimmer reservieren. Folgende Unterkunftsmöglichkeiten stehen zur Verfügung:

gemeinschaftswohnungen

Sie wohnen zusammen mit anderen Kursteilnehmern und/oder italienischen Studenten in einer Wohnung mit zwei oder mehr Schlafzimmern. Die Küche und das Bad teilen Sie mit den anderen Mitbewohnern.

privatunterkunft

Sie wohnen bei italienischen Privatpersonen (keine Familien mit Kindern, sondern meist junge Paare oder Alleinstehende) in deren Wohnung Sie die Küche und das Bad gemeinsam benutzen.

Bitte reservieren Sie die Zimmer möglichst frühzeitig. In Gemeinschaftswohnungen oder bei Privat stehen Einzel- oder Doppelzimmer zur Verfügung, jeweils ab Sonntag vor Kursbeginn bis Samstagmorgen nach Kursende. Die Miete sollte bei Beginn des Aufenthalts bezahlt werden. Der Gas- und Stromverbrauch sowie frische Bettwäsche sind im Preis inbegriffen, Handtücher sind mitzubringen. Sollte zum gewählten Kurstermin kein Zimmer in einer Gemeinschaftswohnung mehr frei sein, reservieren wir ein Zimmer bei Privat und umgekehrt. Anfragen bezüglich der Unterkunft, die von unserem üblichen Angebot abweichen, sollten direkt mit dem Schulsekretariat besprochen werden. Auf Nachfrage können wir auch eine Unterkunft mit Frühstück oder Halbpension reservieren. Für Kursteilnehmer an unseren Semesterkursen können wir leider keine Unterkunft vermitteln.



hotel

Auf Wunsch können wir gerne Zimmer in Hotels verschiedener Kategorien reservieren.

serviceleistungen

transfer service

Gerne organisieren wir einen Transfer bei Ihrer Ankunft in Rom vom Flughafen oder Bahnhof zur Unterkunft bzw. umgekehrt bei Ihrer Abreise.

bar

In den Pausen oder in der Freizeit können Sie verschiedene Bars in der näheren Umgebung der Schule besuchen oder Sie nutzen das Angebot an kalten und warmen Getränken in unserem Aufenthaltsraum und entspannen und erholen sich im Garten der Schule.

internet

Den Kursteilnehmern stehen zahlreiche Computer mit Internetanschluß während der Öffnungszeiten der Schule kostenlos zur Verfügung.

Tandem service

Auf Wunsch organisiert die Schule einen Sprachaustausch mit Italienern. Dieser Service ist für unsere Kursteilnehmer kostenlos und zielt darauf ab, die Sprache auch außerhalb des Unterrichts anzuwenden und zu verbessern.

ausbildungsseminare für italienischlehrer

Unsere kontinuierliche Fortbildung im Bereich der Didaktik garantiert eine hohe Qualität des Unterrichts. Eine Arbeitsgruppe in unserer Schule hat sich die Ziele gesetzt sowohl neue didaktische Materialien zu schaffen als auch Aus- und Fortbildungsseminare für Lehrer zu organisieren. Unsere langjährige Erfahrung und die Möglichkeit linguistische Theorie direkt in unseren Klassen zu überprüfen veranlasste uns, regelmäßig praxisorientierte Seminare für Lehrer im In- und Ausland anzubieten.



DITALS diplom

In unserer Schule kann die Ditals Prüfung (die die didaktischen Fähigkeiten im Unterrichten der italienischen Sprache an Ausländer bewertet) abgelegt werden. Das Ditals Diplom wird von der Universität für Ausländer in Siena ausgestellt. Die Prüfungstermine sind im Juni und Dezember.



ausbildungsseminar

Dieses Seminar richtet sich sowohl an Italiener als auch an Ausländer, die sich für den Beruf Italienischlehrer interessieren. Der Kurs dauert zwei Wochen und umfasst insgesamt 50 Stunden, die in einen theoretischen und einen praktischen Teil aufgeteilt sind. Im praktischen Teil soll ein direktes Teilnehmen am didaktischen Prozeß ermöglicht werden. Es wird versucht, die Kluft zwischen dem Wissen von Sprache und Kultur sowie den sprachdidaktischen Theorien einerseits und der Realität in den Klassen andererseits zu überbrücken.



Die Tandemschulen
 Deutschland / Hamburg, Berlin, Bielefeld,
 Bremen, Frankfurt, Göttingen, Köln, München
 England / Totnes
 Irland / Dublin
 Frankreich / Lyon, Montpellier, Paris,
 Toulouse
 Italien / Florenz, Neapel, Rom, Venedig
 Spanien / Barcelona, Cadice, Granada,
 Madrid, Malaga, San Sebastian
 Argentinien / Buenos Aires, Cordoba
 Chile / Santiago

mehr über Tandem® als methode und organisation

- Aus- und Fortbildung von LehrerInnen in der Tandem-Methode
- Literatur- und Forschungsregister
- Kontaktadresse für die Gründung neuer Tandem-Initiativen
- Maßgeschneiderte Tandem-Projekte für VHS und Uni
- Selbstlernsysteme für Deutsch und Baskisch



tandem international

Torre di Babele ist Mitglied im Tandemnetz, einem internationalen Verbund von Sprachschulen, die die Tandemmethode anwenden und weiterentwickeln.

Für das Tandem-Prinzip wird von der Schule das Zusammentreffen zweier Fremdsprachenerler unterschiedlicher Nationalität mit verschiedenen Muttersprachen organisiert, die sich gegenseitig unterrichten. Diese Treffen ermöglichen außer der praktischen Anwendung dessen, was im Unterricht gelernt wurde, auch das nähere Kennenlernen des italienischen Lebens und der Kultur durch den persönlichen Kontakt. Dieser Service ist für unsere Kursteilnehmer kostenlos und kann bei Kursbeginn vermittelt werden.



Tandem®Fundazioa
 P.O. Box 864
 20080 Donostia/San Sebastian – Spanien
 Web: www.tandemcity.info
 e-mail: tandem@tandem-f.org

Tandem international
www.tandem-schools.com

Tandem Community
www.tandemcity.com

sonderprogramme

Für Gruppen aus Schulen und Universitäten bietet Torre di Babele Sonderprogramme an.

Das kulturelle Begleitprogramm dieser Gruppenkurse ist auf die spezifischen Interessen der Teilnehmer abgestimmt. Weitere Informationen und Programmvorschläge mit Preisangaben können jederzeit im Schulsekretariat erfragt werden.

die italienische küche

Für Liebhaber der italienischen Küche bietet die Schule zwei verschiedene Kursarten an:

berufliche Kurse

Wer sich für den Beruf Koch, Pizzabäcker, Konditor, Gastronom oder Sommelier interessiert, kann in einer römischen, privaten Schule den entsprechenden Kurs belegen. Die Schule ist von der Associazione Cuochi Lazio (Vereinigung der Köche in Latium) anerkannt. Die Kurse haben unterschiedliche Dauer und beginnen im Januar, April und September.

Ausführliche Programme können in unserem Schulsekretariat angefordert werden.



Darüberhinaus werden weitere professionelle Kurse und Kurse für Amateure angeboten.

Für jeden beruflichen Kurs sind Abschlußprüfungen mit Endzeugnissen vorgesehen.



Folgende Kurse werden angeboten:

koch

Grundstufe, Mittelstufe und Oberstufe. Kurse in denen die Grundtechniken der Küche vermittelt werden.

konditor

Grundkurs – unter Anleitung des Lehrers werden hergestellt: Cremen, Grundteige, Torten, Halbgefrorenes, Pralines, Salz- und Teegebäck.

pizzabäcker

Grundkurs - praktischer Kurs für die Herstellung der verschiedenen Pizzatypen mit traditionellem Hefeteig, in Öl Ausgebackenes.

kurse für Liebhaber der Italienischen Küche

Wer die italienische Küche liebt und die Zubereitung verschiedener traditioneller Gerichte erlernen möchte (Vorspeisen, Pasta, Fleisch- und Fischgerichte, Gemüse, Pizza, Süßspeisen usw.), kann bei Torre di Babele einen Kurs im Hause der Köchin buchen, der als Einzelunterricht angeboten wird. Die Kurse können mit Sprachkursen an unserer Schule kombiniert werden.

Im Einzelunterricht, mit einer Dauer von jeweils 3 Stunden, werden vollständige Gerichte zubereitet und verzehrt, von der Vorspeise bis zum Dessert.





TORRE DI BABELE Via Cosenza, 7 - 00161 Roma - Italia Tel. +39.0644252578 +39.0644252491
 Fax +39.0644251972 info@torredibabele.com www.torredibabele.com

Die Schule, gegründet im Jahr 1984, ist vom italienischen Kultusministerium anerkannt

Die Schule ist Mitglied bei

A.S.I.L.S. Associazione Scuole di Italiano come Lingua Seconda

E.L.I.T.E. European Federation of Associations for Teaching Mother Tongues to Foreign Students

TANDEM INTERNATIONAL

